

Deutschland-Torgau: Wasserpumpen

OJ S 47/2023 07/03/2023

Bekanntmachung vergebener Aufträge – Sektoren
Lieferungen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

Abschnitt I: Auftraggeber

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Fernwasserversorgung Elbaue-Ostharz GmbH

Postanschrift: Naundorfer Straße 46

Ort: Torgau

NUTS-Code: DED53 Nordsachsen

Postleitzahl: 04860

Land: Deutschland

Kontaktstelle(n): Frau Weber

E-Mail: ausschreibung@feo.de

Telefon: +49 3421757379

Fax: +49 3421757215

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.feo.de

Adresse des Beschafferprofils: <http://www.feo.de>

I.6. Haupttätigkeit(en)

Wasser

Abschnitt II: Gegenstand

II.1. Umfang der Beschaffung

II.1.1. Bezeichnung des Auftrags

Wasserwerk Mockritz BA 9 - Lieferung und Montage Reinwasserpumpen Nord- und Südring

Referenznummer der Bekanntmachung: 22-313980-001

II.1.2. CPV-Code Hauptteil

42122130 Wasserpumpen

II.1.3. Art des Auftrags

Lieferauftrag

II.1.4. Kurze Beschreibung

Im Wasserwerk Mockritz (bei 04860 Torgau) soll die Pumpenanlage der Reinwasserpumpen des Nord- und Südrings erneuert werden. Die losweise Vergabe der Pumpen für Nord- und Südring bleibt vorbehalten. Für beide Pumpenanlagen sind jeweils nur Pumpen eines Herstellers und einer Baureihe anzubieten.

Sämtliche trinkwasserberührende Materialien müssen den KTW und DVGW Richtlinien entsprechen und für den Einsatz im Trinkwasserbereich zugelassen sein.

II.1.6.

Angaben zu den Losen

Aufteilung des Auftrags in Lose: ja

II.2. Beschreibung

II.2.1. Bezeichnung des Auftrags

Nordring - Los 1

Los-Nr.: 1

II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)

42122130 Wasserpumpen

II.2.3. Erfüllungsort

NUTS-Code: DED53 Nordsachsen

Hauptort der Ausführung: Fernwasserversorgung Elbaue-Ostharz GmbH Wasserwerk Mockritz 04880 Elsnig / OT Mockritz

II.2.4. Beschreibung der Beschaffung

Für den Nordring sind vier unterschiedlich dimensionierte einstufige, axial geteilte Spiralgehäusepumpen mit horizontaler Wellenlage erforderlich.

Nordring - Los 1

AP011: 1.250 m³/h, 66,0 m, 315 kW, 570 A, IE4

AP012: 300 m³/h, 69,0 m, 90 kW, 152 A, IE4

AP013: 400 m³/h, 73,5 m, 110 kW, 183 A, IE4

AP014: 1.650 m³/h, 71,5 m, 400 kW, 700 A, IE4

V.g. Angaben je Pumpe für: Fördermenge und Druckhöhe im Arbeitspunkt (bei Vordruck von 1,0m bis 6,0m); Motor: max. Bemessungsleistung, max. Nennstrom, Energieeffizienzklasse Abnahmenorm nach ISO 9906: Pumpen AP011 bis AP014 nach 1U.

Die Pumpen sind zu liefern, auf vorhandenes Podest zu heben/ montieren/ einjustieren und nach Einbau der Rohrleitungen (extern) eine Feinjustage vorzunehmen.

II.2.11. Angaben zu Optionen

Optionen: nein

II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14. Zusätzliche Angaben

II.2. Beschreibung

II.2.1. Bezeichnung des Auftrags

Südring - Los 2

Los-Nr.: 2

II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)

42122130 Wasserpumpen

II.2.3. Erfüllungsort

NUTS-Code: DED53 Nordsachsen

Hauptort der Ausführung: Fernwasserversorgung Elbaue-Ostharz GmbH Wasserwerk Mockritz 04880 Elsnig / OT Mockritz

II.2.4. Beschreibung der Beschaffung

Für den Südring werden drei gleich und eine geringer dimensionierte mehrstufige Spiralgehäusepumpen mit horizontaler Wellenlage erforderlich.

Südring - Los 2

AP021-023: 560 m³/h, 156,0 m, 355 kW, 640 A, IE4

AP024: 400 m³/h, 140,0 m, 200 kW, 345 A, IE4

V.g. Angaben je Pumpe für: Fördermenge und Druckhöhe im Arbeitspunkt (bei Vordruck von 1,0m bis 6,0m); Motor: max. Bemessungsleistung, max. Nennstrom, Energieeffizienzklasse
Abnahmenorm nach ISO 9906: Pumpen AP021 bis AP024 nach 1B

Die Pumpen sind zu liefern, auf vorhandenes Podest zu heben/ montieren/ einjustieren und nach Einbau der Rohrleitungen (extern) eine Feinjustage vorzunehmen.

II.2.11. Angaben zu Optionen

Optionen: nein

II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14. Zusätzliche Angaben

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1. Beschreibung

IV.1.1. Verfahrensart

Nichtoffenes Verfahren

IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

IV.2. Verwaltungsangaben

IV.2.1. Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2022/S 108-306214](#)

IV.2.8. Angaben zur Beendigung des dynamischen Beschaffungssystems

IV.2.9. Angaben zur Beendigung des Aufrufs zum Wettbewerb in Form einer regelmäßigen nichtverbindlichen Bekanntmachung

Abschnitt V: Auftragsvergabe

Auftrags-Nr.: 4500079043

Los-Nr.: 1 + 2

Bezeichnung des Auftrags:

Wasserwerk Mockritz BA 9 - Lieferung und Montage Reinwasserpumpen Nord- und Südring
Los 1 und 2

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

V.2. Auftragsvergabe

V.2.1. Tag des Vertragsabschlusses

29/11/2022

V.2.4. Angaben zum Wert des Auftrags/Loses

V.2.5. Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen

V.2.6. Für Gelegenheitskäufe gezahlter Preis

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.3. Zusätzliche Angaben

VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Referat 38 - 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Postanschrift: Braustraße 2

Ort: Leipzig

Postleitzahl: 04107

Land: Deutschland

Telefon: +49 3419773800

Fax: +49 3419771049

Internet-Adresse: <http://www.ldl.sachsen.de>

VI.4.4. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

Offizielle Bezeichnung: Referat 38 - 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Postanschrift: Braustraße 2

Ort: Leipzig

Postleitzahl: 04107

Land: Deutschland

Telefon: +49 3419773800

Fax: +49 3419771049

Internet-Adresse: <http://www.ldl.sachsen.de>

VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

02/03/2023